

BOLLETTINO UFFICIALE DELLA SOMALIA

Anno II

Mogadiscio, 31 dicembre 1958

Suppl. N. 5 al N. 12

PUBBLICAZIONE MENSILE

DIREZIONE E REDAZIONE PRESSO IL MINISTERO DI GRAZIA E GIUSTIZIA

PREZZO: So. 3 per numero — Arretrati il doppio — **ABBONAMENTI:** Annuo: per la Somalia So. 76; Estero So. 100 — L'abbonamento in qualunque tempo richiesto, decorre dal 1° gennaio e l'abbonato riceverà i numeri arretrati — **INSERZIONI:** per ogni riga o spazio di riga So. 1,50 — Le inserzioni si ricevono presso il Ministero di Grazia e Giustizia. L'importo degli abbonamenti e delle inserzioni deve essere versato all'Ufficio Tasse Affari

SOMMARIO

PARTE PRIMA

LEGGI E DECRETI

- LEGGE 19 dicembre 1958, n. 27 rep.: *Conversione in legge del Decreto Legge 5 agosto 1958, n. 1 rep., concernente aumento dell'imposta di consumo sui carburanti e sul petrolio illuminante.* 1139
- LEGGE 19 dicembre 1958, n. 28 rep.: *Conversione in legge del Decreto Legge 16 agosto 1958, n. 2 rep., concernente istituzione di nuovi Capitoli nella entrata e nella spesa e conseguenti variazioni al bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 1958.* 1140
- LEGGE 19 dicembre 1958, n. 29 rep.: *Ricostituzione di un patrimonio Automobilistico.* 1140

PARTE SECONDA

DECRETI AMMINISTRATIVI

- DECRETO Amm.vo 21 novembre 1958, n. 168 rep.: *Nomina Commissione per accertamento inefficienza materiali da dichiararsi fuori uso del Magazzino Centro Radio Uardiglei.* 1143

- DECRETO Amm.vo 31 ottobre 1958, n. 169 rep.: *Consiglio dei Revisori dell'E.N.A.M.* 1144
- DECRETO Amm.vo 15 luglio 1957, n. 170 rep.: *Concessione area demaniale a scopo edilizio a favore del Sig. Amodeo Onofrio.* 1145

PARTE TERZA

V A R I E

- Ministero Affari Finanziari — *Rettifica avviso ad opponendum della concessione a scopo edilizio richiesta dal Sig. Nuren Gassim.* 1147
- Ministero Affari Finanziari — *Rettifica avviso ad opponendum della concessione a scopo edilizio richiesta dal Sig. Ahmed Adda Mughe.* 1148
- Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum della Sig.ra Ruchia Mohamed Scerif.* 1149
- Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum del Sig. Maho Hassan Mohamed.* 1150
- Ministero Affari Finanziari — *Avviso ad opponendum del Sig. Abdi Mohamed Urfa.* 1150
- Distretto di Merca — *Avviso ad opponendum del Sig. Ahmed Mohamed Gas.* 1151
- Distretto di Belet Uen — *Avviso ad opponendum del Sig. Salad Elmi Mohamed.* 1151
- Ufficio del Giudice Regionale del Benadir — *Autorizzazione rilascio duplicato libretto di risparmio Banco di Roma a favore del Sig. Mohamed Said Issa.* 1152
- Avviso — *Convocazione Assemblea Generale Ordinaria e Straordinaria — «Kandala» Industrie Somale Conservifici e Pesca.* 1152
- Avviso — *Convocazione Assemblea Generale Ordinaria e Straordinaria — Società Cooperativa «Salgestra».* 1153
- Avviso — *Costituzione della Soc. a r.l. «FARMACO».* 1154
- Avviso — *Estratto verbale — S.A.I.S.* 1155
- Avviso — *Estratto verbale — S.A.F. (Società Agricola).* 1155
- Avviso — *Costituzione della S.p.A. F.I.M.A. (FIRAME-OEMA)* 1156
- Avviso — *Convocazione Assemblea Generale Ordinaria A.C.C.A.* 1156
- Avviso — *Convocazione Assemblea Ordinaria della Società «S.C.I.A.M.S.».* 1157

PARTE PRIMA

LEGGI E DECRETI

GOVERNO DELLA SOMALIA.

LEGGE 19 dicembre 1958, n. 27 rep.

Conversione in legge del Decreto Legge 5 agosto 1958, n. 1 di Rep., concernente aumento dell'imposta di consumo sui carburanti e sul petrolio illuminante.

L'AMMINISTRATORE

Preso atto dell'approvazione dell'Assemblea Legislativa;

SANZIONA E PROMULGA

la seguente legge:

Art. 1.

E' convertito in Legge il Decreto Legge 5 agosto 1958, n. 1 Rep., concernente aumento dell'imposta di consumo sui carburanti e sul petrolio illuminante, nonchè determinazione alla data di entrata in vigore del D.L. 31 ottobre 1956, n. 3, convertito nella legge 8 dicembre 1956, n. 14, della decorrenza dello esonero dal pagamento dell'imposta di consumo sui carburanti importati in fusti ed in latte concessi con l'art. 2 della Legge 12 giugno 1957, n. 10, ed estensione dello stesso beneficio all'importazione, pure in fusti ed in latte, del petrolio illuminante a decorrere dalla data di attuazione del Decreto Legge 9 novembre 1957, n. 8, convertito nella Legge 14 gennaio 1958, n. 4.

Art. 2.

La presente Legge entra in vigore dal giorno della sua pubblicazione sul Bollettino Ufficiale della Somalia.

La presente Legge sarà inserita nella Raccolta Ufficiale delle Leggi e pubblicata sul Bollettino Ufficiale. E' fatto obbligo a chiunque spetti, di osservarla e di farla osservare come legge della Somalia.

Data a Mogadiscio addì 19 dicembre 1958.

L'AMMINISTRATORE

Mario Di Stefano

ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

Il Ministro per gli AA. EE. ad interim

ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

GOVERNO DELLA SOMALIA.

LEGGE 19 dicembre 1958, n. 28 rep.

Conversione in legge del Decreto Legge 16 agosto 1958, n. 2 di Rep., concernente l'istituzione di nuovi capitoli nella entrata e nella spesa e conseguenti variazioni al bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 1958.

L'AMMINISTRATORE

Preso atto dell'approvazione dell'Assemblea Legislativa;

SANZIONA E PROMULGA

la seguente legge:

Art. 1.

E' convertito in Legge il Decreto Legge 16 agosto 1958, n. 2 rep. concernente l'istituzione di nuovi capitoli nell'entrata e nella spesa e conseguenti variazioni al bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 1958.

Art. 2.

La presente Legge sarà inserita nella Raccolta Ufficiale delle Leggi e pubblicata sul Bollettino Ufficiale. E' fatto obbligo a chiunque spetti, di osservarla e di farla osservare come legge della Somalia.

Data a Mogadiscio addì 19 dicembre 1958.

L'AMMINISTRATORE

Mario Di Stefano

ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

SALAD ABDI MOHAMUD

MOHAMUD ABDI NUR

GOVERNO DELLA SOMALIA.

LEGGE 19 dicembre 1958, n. 29 rep.

Ricostituzione di un patrimonio automobilistico.

L'AMMINISTRATORE

Preso atto dell'approvazione dell'Assemblea Legislativa;

SANZIONA E PROMULGA

la seguente legge:

Art. 1.

E' concessa, per la durata di anni due, a decorrere dalla data di entrata in vigore della presente Legge, l'esenzione dal pagamento del dazio doganale previsto dalla voce 51 della tariffa dei dazi do-

ganali d'importazione approvata con decreto n. 158 in data 24 dicembre 1954, per l'importazione, anche con prenotazione, a titolo definitivo nel Territorio, di autocarri e relativi rimorchi, di nuova costruzione, della portata non inferiore a Q.li 60.

Tale beneficio è esteso anche agli autocarri e relativi rimorchi, da chiunque acquistati e già importati nel Territorio in temporanea esenzione, oppure a dazio sospeso, prescindendo dalla condizione di cui al comma a) del successivo art. 2.

Art. 2.

La concessione è subordinata:

a) al possesso, da parte dell'importatore, o primo acquirente, di altro autocarro della stessa portata, o di portata approssimativa, di fabbricazione anteriore al 1940;

b) al divieto di cessione a terzi dell'autocarro oggetto del beneficio, per un periodo di anni due se non all'eventuale acquirente anche della vecchia macchina. Di tale divieto dovrà essere fatta apposita menzione, a cura e sotto la responsabilità del Pubblico Registro Automobilistico, sul libretto di circolazione dell'automezzo, oltre che sui registri di detto Ufficio;

c) al divieto dell'esportazione dell'autocarro e relativo rimorchio per un periodo uguale di tempo;

d) al deposito dell'ammontare dei diritti doganali per cui è stata concessa l'esenzione, nei casi di temporanea esportazione dell'autocarro, con comminazione di una penalità di So. 1.000, qualora lo stesso abbia a permanere fuori del Territorio per un periodo di tempo, anche frazionato, superiore a mesi quattro nel corso di un anno a decorrere dalla data di importazione, e per la stessa durata di anni due per cui sono state impartite le limitazioni di cui ai comma b) e c) che precedono.

Art. 3.

La presente legge entra in vigore alla data della sua pubblicazione sul Bollettino Ufficiale della Somalia.

La presente Legge sarà inserita nella Raccolta Ufficiale delle Leggi e pubblicata sul Bollettino Ufficiale. E' fatto obbligo a chiunque spetti, di osservarla, e di farla osservare come legge della Somalia.

Data a Mogadiscio addì 19 dicembre 1958.

L'AMMINISTRATORE

Mario Di Stefano

ABDULLAHI ISSA MOHAMUD

Il Ministro per gli AA. EE. ad interim

ABDULLAHI ISSA MOHAMUD



PARTE SECONDA

DECRETI AMMINISTRATIVI

GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO Amm.vo 21 novembre 1958, n. 168 rep.

Nomina Commissione per accertamento inefficienza materiali da dichiararsi fuori uso del magazzino Centro Radio Uardiglei.

MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI

IL MINISTRO

VISTA la legge 7 maggio 1956, n. 1, «Istituzione del Governo della Somalia»;

VISTO il decreto 18 maggio 1956, n. 78, «Ordinamento del Governo della Somalia»;

VISTA la lettera n. 243662 del 31-10-1958 della Direzione Telecomunicazioni con la quale si chiede che alcuni materiali radioelettrici e meccanici giacenti presso i magazzini del Centro Radio di Uardiglei siano dichiarati fuori uso perchè inservibili;

RITENUTO necessario provvedere alla nomina di apposita Commissione incaricata di accertare l'inefficienza dei predetti materiali;

DECRETA:

Per constatare l'inefficienza dei materiali radioelettrici e meccanici inservibili giacenti presso il magazzino del Centro Radio di Uardiglei, da dichiararsi fuori uso, è nominata la seguente Commissione:

- Ing. Giuseppe Favilla, Capo Dipartimento LL.PP. — *Presidente*;
- Sig. Hassan Mohamed Hassan, Capo I Dipartimento — *Membro*;
- So. Mohamed Ali, Direttore Poste — *Membro*;
- Sig. Abdurahman Omar, Direttore Telefoni — *Membro*;
- Sig. Luigi Acquaviva, Capo Centro Uardiglei — *Membro*;
- Mohamed Auod Said, Ragioneria Poste — *Membro-Segretario*.

Mogadiscio, li 21 novembre 1958.

P. IL MINISTRO
Il Primo Ministro
Abdullahi Issa Mohamud

VISTO e Registrato - Reg. n. 12, foglio n. 242.

Mogadiscio, 15 dicembre 1958.

Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO Amm.vo 31 ottobre 1958, n. 169 rep.

Consiglio dei revisori dell'E.N.A.M.

MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI

IL MINISTRO

VISTA la Legge 14 gennaio 1958 n. 2, relativa all'istituzione dell'Ente Nazionale Ammassi e Motoaratura (E.N.A.M.);

VISTO il Decreto Amministrativo 9 maggio 1958 n. 78 relativo alla nomina del Collegio dei Revisori per detto Ente;

RITENUTO che a norma delle leggi vigenti è necessario attribuire ai componenti de Collegio dei Revisori una retribuzione annua;

CONSIDERATO che tale retribuzione può fissarsi in So. 2.400 per il Presidente ed in So. 2.000 per i componenti effettivi del Collegio mentre per i Membri supplenti può stabilirsi un gettone di presenza in So. 25 per ogni seduta alla quale avranno partecipato;

DECRETA:

Art. 1.

Al Presidente del Consiglio dei Revisori dell'Ente Nazionale Ammassi e Motoaratura è attribuita una retribuzione annua di So. 2.400.

Art. 2.

A ciascuno dei due Membri effettivi di detto Collegio è attribuita una retribuzione annua di So. 2.000.

Art. 3.

A ciascuno dei due Membri supplenti dell'Ente stesso sarà corrisposto un gettone di presenza di So. 25 per ciascuna seduta alla quale avranno partecipato.

Art. 4.

La spesa relativa farà carico al bilancio dell'Ente Nazionale Ammassi e Motoaratura.

Mogadiscio, li 31 ottobre 1958.

IL MINISTRO
Hagi Farah Ali Omat

VISTO e Registrato - Reg. n. 12, foglio n. 152.

Mogadiscio, li 21 novembre 1958.

Il Macistrato ai Conti: SPADARO.

GOVERNO DELLA SOMALIA.

DECRETO Amm.vo 15 luglio 1957, n. 170 rep.

Concessione area demaniale a scopo edilizio a favore del Sig. Amodeo Onofrio.

MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI

IL MINISTRO

VISTA la legge della Repubblica Italiana 4 novembre 1951, n. 1301, che ratifica e dà esecuzione all'Accordo di Tutela per il Territorio della Somalia;

VISTA la legge 7 maggio 1956, n. 1: « Istituzione del Governo della Somalia »;

VISTO il decreto 13 settembre 1956, n. 99 di Rep. « Delega al Ministro per gli Affari Finanziari delle facoltà spettanti all'Amministratore in materia di concessioni edilizie »;

RITENUTO che, per effetto dell'Ordinanza n. 5 del 12 aprile 1950, sono tuttora applicabili, in quanto compatibili con l'art. 44 dell'Accordo di Tutela, le disposizioni disciplinanti, le concessioni edilizie contenute nell'Ordinamento Fondiario per l'Eritrea, approvato con r.d. 7 febbraio 1926, n. 269, esteso alla Somalia con r.d. 17 marzo 1938, n. 380;

VISTA la domanda in data 5 febbraio 1956, del Sig. Amodeo Onofrio, intesa a^d ottenere in concessione un appezzamento di terreno demaniale sito in Mogadiscio, Via Locatelli, a scopo edilizio;

CONSIDERATO che l'avviso ad opponendum riguardante l'area richiesta è stato affisso a termini di legge all'albo del Municipio di Mogadiscio, ed è stato pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Somalia N. 5 supplemento n. 1 dell'8 maggio 1956, senza opposizione da parte di terzi;

CONSIDERATO che il progetto, concernente la costruzione un vilino con annessa autorimessa, è stato approvato dalla Commissione Edilizia di Mogadiscio nella sua 201^a seduta del 17 Agosto 1956;

VISTA la bolletta n. 408 del 9 ottobre 1956 dell'Ufficio Tasse sugli Affari attestante che il Signor Amodeo Onofrio ha pagato la somma di So. 1.362, quale prezzo di concessione dell'area richiesta stabilito dal Governo;

CONSIDERATO che l'area richiesta di mq. 454 è stata consegnata all'interessato Sig. Amodeo Onofrio come si rileva dal verbale redatto dal Servizio Tecnico Erariale in data 30 ottobre 1956;

VISTO il disciplinare di concessione edilizia in data 27 maggio 1957 e la planimetria che lo integra;

DECRETA:

E' concessa al Sig. Amodeo Onofrio l'area demaniale di mq. 454 sito in Mogadiscio, Via Locatelli, a scopo edilizio, di cui alla planime-

tria allegata, alle condizioni contemplate nell'unito disciplinare, che si approva e si rende esecutivo, stipulato in data 27-5-1957, fra il Governo rappresentato dal Ministro per gli Affari Finanziari e l'interessato Sig. Amodeo Onofrio.

Mogadiscio, li 15 luglio 1957.

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

VISTO e Registrato - Reg. n. 3, foglio n. 230.
Mogadiscio, li 23 luglio 1957.
Il Magistrato ai Conti: SPADARO.

PARTE TERZA

V A R I E

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

Rettifica avviso ad opponendum concessione a scopo edilizio
richiesto dal Sig. Nuren Gassim

IL MINISTRO

VISTO l'atto rogito Notaio M. Ciotola N. 7952 di Rep. in data 25 giugno 1958, registrato il 26-6-1958 n. 454 Atti Pubblici Vol IX, omologato dal Giudice Regionale del Benadir con decreto 30 giugno 1958, depositato presso la cancelleria del predetto giudice in pari data, ed iscritto al n. 65 del Registro d'Ordine ed al n. 365 del Registro della Società, è stata costituita la Società Cooperativa a responsabilità limitata con sede in Mogadiscio P.I.C.E. « Pubblici Impiegati Cooperativa Edilizia »;

VISTI gli atti d'Ufficio relativi alla richiesta da parte del Signor Nuren Gassim di un appezzamento di terreno demaniale a scopo edilizio della superficie di mq. 399 sito in Mogadiscio — Via Talmone ed il relativo avviso ad opponendum trasmesso in data 22 gennaio 1958 per l'affissione all'albo Municipale e Distrettuale di Mogadiscio e la pubblicazione sul Bollettino Ufficiale della Somalia, n. 3 del primo marzo 1958;

CONSIDERATO che il Sig. Nuren Gassmi, socio della P.I.C.E. « Pubblici Impiegati Cooperativa Edilizia » con domanda in data 18 novembre 1958, ha rinunciato a tutti i diritti presenti e futuri sul terreno della superficie di mq. 399 sito in Via Talmone dal medesimo richiesto in concessione, a favore della P.I.C.E. « Pubblici Impiegati Cooperativa Edilizia »;

DISPONE:

Che l'avviso ad opponendum relativo al sopra descritto terreno, già affisso all'albo Municipale e Distrettuale e pubblicato sul Bollettino Ufficiale sopracitato dovrà essere rettificato nel modo seguente:

«La concessione del lotto di terreno di mq. 399 sita in Via Talmone dovrà essere intestata alla P.I.C.E. «Pubblici Impiegati Cooperativa Edilizia» e non al Sig. Nuren Gassim come precedentemente comunicato».

Mogadiscio, li 9 dicembre 1958.

(500)

p. IL MINISTRO
Aues Seek Mohamed

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

Rettifica avviso ad opponendum concessione a scopo edilizio
richiesto dal Sig. Ahmed Adda Mugne

IL MINISTRO

VISTO l'atto rogito Notaio M. Ciotola N. 7952 di Rep. in data 25 Giugno 1958, registrato il 26 giugno 1958, n. 454, Atti Pubblici Vol. IX, omologato dal Giudice Regionale del Benadir con decreto 30 giugno 1958, depositato presso la cancelleria del predetto giudice in pari data, ed iscritto al n. 65 del Registro d'ordine ed al n. 365 del Registro della Società, è stata costituita la Società Cooperativa a responsabilità limitata con sede in Mogadiscio P.I.C.E. «Pubblici Impiegati Cooperativa Edilizia»;

VISTI gli atti d'Ufficio relativi alla richiesta da parte del Sig. Ahmed Adda Mugne di un appezzamento di terreno demaniale a scopo edilizio della superficie di mq. 1200 sita in Via Talmone ed il relativo avviso ad opponendum trasmesso in data 23 gennaio 1958 per l'affissione all'Albo Municipale e Distrettuale di Mogadiscio e la pubblicazione sul Bollettino Ufficiale della Somalia; n. 3, del primo marzo 1958;

CONSIDERATO che il Signor Ahmed Adda Mugne, presidente e socio della P.I.C.E. «Pubblici Impiegati Cooperativa Edilizia», con la domanda in data 5 luglio 1958, ha rinunciato a tutti i diritti presenti e futuri sul terreno della superficie di mq. 1200 sito in Via Talmone dal medesimo richiesto in concessione in data 26 novembre 1957, a favore della P.I.C.E. «Pubblici Impiegati Cooperativa Edilizia»;

DISPONE:

Che l'avviso ad opponendum relativo al sopra descritto terreno, già affisso all'albo Municipale e Distrettuale e pubblicato sul Bollettino Ufficiale sopracitato dovrà essere rettificato nel modo seguente:

«La concessione del lotto di terreno di mq. 1200 sita in Via Talmone dovrà essere intestata alla P.I.C.E. «Pubblici Impiegati Cooperativa Edilizia», e non al Sig. Ahmed Adda Mugne, come precedentemente comunicato».

Mogadiscio, li 9 dicembre 1958.

(501)

p. IL MINISTRO
Aues Scek Mohamed

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 24 settembre 1958, la Signora Ruchia Mohamud Scerif ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 140 sito in Mogadiscio, traverso via Merca descritto nella planimetria, dalla quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 18 dicembre 1958.

(502)

IL CAPO DIPARTIMENTO
A. Scek Mohamed

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 21 luglio 1958, il Sig. Maò Hassan Mohamed ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 24 sito in Mogadiscio, Via Regina Elena descritto nella planimetria, della gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 15 dicembre 1958.

(503)

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

GOVERNO DELLA SOMALIA
MINISTERO PER GLI AFFARI FINANZIARI
Dipartimento Fondiario e del Demanio III

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che, con domanda pervenuta a questo Dipartimento in data 8 gennaio 1958, il Signor Abdi Mohamed Uarfa' ha chiesto in concessione, a scopo edilizio ed a norma delle vigenti disposizioni, un appezzamento di terreno della superficie di mq. 427,10 sito in Mogadiscio a Nord di ia Roma, descritto nella planimetria, della quale gli interessati possono prendere visione presso l'Ufficio Tecnico del Municipio di Mogadiscio e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio III.

Si accordano trenta giorni, dalla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Somalia per eventuali opposizioni.

Mogadiscio, li 15 dicembre 1958.

(504)

IL MINISTRO
Salad Abdi Mohamud

GOVERNO DELLA SOMALIA

DISTRETTO DI MERCA

AVVISO AD OPPONENDUM

Ai sensi delle disposizioni vigenti si avverte che il Signor Ahmed Mohamud Gas ha chiesto in concessione, a scopo edilizio, un appezzamento di terreno sito in Merca come risulta dalla planimetria allegata alla domanda.

Si invitano tutti coloro che vantano diritti di proprietà o abbiano a fare rivendicazioni su tale terreno, a presentare i rispettivi titoli di proprietà a questo Distretto o al Municipio di Merca, entro il periodo di giorni 30 dalla data di pubblicazione del presente avviso.

Merca, lì 14 giugno 1958.

Il Commissario Distrettuale
Mohamed Ali Daar

(505)

GOVERNO DELLA SOMALIA

DISTRETTO DI BELET UEN

AVVISO AD OPPONENDUM

Si rende noto che il Signor Salad Elmi Mohamud detto «Duruu» ha prodotto una istanza presso questo Distretto tendente ad ottenere la concessione a scopo edilizio di un appezzamento di terreno sito in Belet Uen, sulla parte sinistra della strada che porta all'altezza del 115°, poco prima della scuola femminile.

Chiunque abbia interesse ad opporsi alla predetta richiesta deve presentarsi presso l'Ufficio di questo Distretto entro 30 giorni dalla data di affissione del presente avviso.

Belet Uen, lì 25 maggio 1958.

Il Commissario Distrettuale
Osman Mohamud Adde

UFFICIO DEL GIUDICE REGIONALE DEL BENADIR

Il Giudice Regionale;

Letta l'istanza che precede; ritenuta l'attendibilità; Visto l'art. 9 — II comma — della legge 30 Luglio 1951, n. 948; Vista la nota del Banco di Roma in data 18 Dicembre 1958;

DECRETA:

L'inefficacia del libretto di risparmio al portatore n. 29312 rilasciato in data 30 Marzo 1957 dal Banco di Roma — Filiale di Mogadiscio, con l'indicazione del nominativo Mohamed Said Issa;

AUTORIZZA:

Il Banco di Roma — Filiale di Mogadiscio — a^d emettere e rilasciare il duplicato di detto libretto dopo trascorso il termine non inferiore ai 90 giorni dalla data di pubblicazione del presente decreto sul Bollettino Ufficiale della Somalia.

Mogadiscio, li 23 dicembre 1958.

IL GIUDICE REGIONALE
Dott. Carlo Chirico

(507)

A V V I S O

Convocazione di Assemblea Generale Straordinaria

«KANDALA» - INDUSTRIE SOMALE CONSERVIFICI E PESCA
S.p.A. - Sede sociale in Mogadiscio - Cap. sociale So. 200.000

Gli Azionisti della «Kandala» — Industrie Somale Conservifici e Pesca S.p.A. — con Sede in Mogadiscio, sono convocati in **Assemblea Generale Straordinaria** in Roma, presso lo Studio del Notaio Dottor Carlo Terracina in Via Flaminia n. 19, per il giorno 26 Gennaio 1959 alle ore 17 in prima convocazione ed, occorrendo, in seconda convocazione per il giorno 27 Gennaio 1959, alla stessa ora e nello stesso luogo, per deliberare sul seguente

ORDINE DEL GIORNO

1) Proposta di modifica degli articoli 5 e 6 dello Statuto sociale alle-

legato all'atto costitutivo rogato dal Notaio Avv. Mario Ciotola il 21 febbraio 1956, in Mogadiscio;

2) Varie ed eventuali.

Hanno diritto di partecipare all'Assemblea come sopra convocata, gli Azionisti iscritti nel Libro Soci almeno cinque giorni prima di quello fissato per l'Assemblea, oppure quelli che avranno depositato le azioni, entro lo stesso termine, presso la Sede della Società in Mogadiscio o presso gli Uffici della Filiale in Roma, Via dei Sabini, n. 7.

Ogni azionista avente diritto ad intervenire alla Assemblea può farsi rappresentare ad un altro azionista mediante delega anche per semplice lettera.

Roma, lì 15 dicembre 1958.

(508)

L'Amministratore Unico
Luigi A. Vignolo

A V V I S O

Convocazione Assemblea Generale Ordinaria e Straordinaria
SOCIETA' COOPERATIVA «SALGESIRA» s. r. l. — Mogadiscio

Si comunica che in data 18 gennaio 1959 verrà tenuta in Mogadiscio nei locali della Sede Sociale in via Barone Franchetti l'Assemblea Generale Ordinaria e Straordinaria dei Soci della Soc. Cooperativa «SALGESIRA» per deliberare il seguente

ORDINE DEL GIORNO

PARTE STRAORDINARIA:

1) MODIFICHE ALLO STATUTO:

ART. 5. - possono essere Soci della Cooperativa soltanto i cittadini Somali addetti alla produzione del sale nelle Saline di Gesira e i cittadini Somali che esercitano il trasporto e la vendita del sale di Gesira. Il numero dei Soci è illimitato.

ART. 9. - lettera b) quando si perdono i titoli per essere ammesso come Socio della Cooperativa e comunque quando risulti che il Socio non ha mai avuto e non ha i titoli per far parte della Cooperativa.

PARTE ORDINARIA:

- 1) Relazione del Presidente del Consiglio di Amministrazione.
- 2) Approvazione del bilancio al 31 dicembre 1958;
- 3) Elezioni delle cariche sociali;
- 4) Esclusione dei Soci deliberata dall'Assemblea del 14 settembre 1958.
- 5) Varie ed eventuali.

Le Assemblee Straordinaria e Ordinaria saranno tenute nei locali sociali in prima convocazione il giorno 18 gennaio 1959 alle ore 16 e in seconda convocazione il 19 gennaio 1959, ore 16.

(509)

Il Segretario

AVVISO

FARMACO

Società a responsabilità limitata - con sede in Mogadiscio
Capitale sociale So. 10.000

Con atto 18 dicembre 1958 n. 9425 di repertorio, a rogito notaio della Somalia Avv. Mario Ciotola, registrato il 19 dicembre 1958 al n. 887 Atti Pubblici Vol. IX, è stata costituita la «FARMACO» — Società a responsabilità limitata con sede in Mogadiscio — con il capitale sociale di So. 10.000, interamente versato, avente per scopo la preparazione di prodotti medicinali, la fabbricazione di specialità farmaceutiche, nonché l'importazione, l'esportazione e vendita dei prodotti stessi.

Il predetto atto, omologato dal Giudice Regionale del Benadir con suo decreto 22 dicembre 1958, è stato depositato in pari data presso la Cancelleria del predetto Giudice, e trascritto al n. 97 del Registro Generale d'Ordine ed al n. 373 del Registro delle Società.

L'Amministratore Unico

Boothroyon Casciuolo

A V V I S O

S.A.I.S. - SOCIETA' AGRICOLA ITALO SOMALA - S.p.A.
Sede Villaggio Duca degli Abruzzi - Cap. sociale So. 20.000.000

Estratto di verbale

Dal verbale della seduta del Consiglio di Amministrazione della Società Agricola Italo Somala del 22 maggio 1958 risulta che all'unanimità è stata presa la seguente deliberazione:

L'uso della firma sociale in Italia per gli atti di ordinaria amministrazione è attribuita anche al dr. Goffredo Galli congiuntamente con uno dei Consiglieri di Amministrazione in carica o con uno dei Procuratori della Società nei limiti e con i poteri stabiliti per l'uso della firma sociale in Italia, con deliberazione del Consiglio 11 gennaio 1956 da aversi qui ripetuta e trascritta.

(511)

Landoaldo de Mojana *Notaio*

A V V I S O

S. A. F. — SOCIETA' AGRICOLA FANTONI
Società a r.l. - con sede in Chisimaio - Cap. sociale So. 9.000

Con verbale 18 dicembre 1958, n. 9414 di repertorio, a rogito notaio della Somalia, avv. Mario Ciotola, registrato, in pari data al n. 883 Atti Pubblici vol. IX, l'Assemblea Generale Straordinaria dei soci della S.A.F. — Società Agricola Fantoni - con sede in Chisimaio — con il capitale sociale di So. 9.000, ha deliberato la modifica dell'art. 1 dell'atto costitutivo e dell'art. 1 dello statuto sociale, per autorizzare, oltre la gestione di aziende agricole, anche quella che si riferisce all'acquisto di aziende agricole o pastorizie.

Il detto verbale, omologato dal Giudice Regionale del Benadir con suo decreto 22 dicembre 1958, è stato depositato in Cancelleria, in pari data, e trascritto al n. 99 del Registro d'Ordine ed al n. 263 del Registro delle Società.

L'AMMINISTRATORE UNICO

A V V I S O

F I M A — FIRAME-OEMA

S.p.A. - Capitale Sociale So. 50.000 - Con sede in Mogadiscio

Con atto 18 dicembre 1958, n. 9427 di repertorio, a rogito del Notaio della Somalia avv. Mario Ciotola, registrato il 19 dicembre 1958, al n. 889 Atti Pubblici vol. IX, è stata costituita la Società per azioni « FIMA — FIRAME-OEMA » - con sede in Mogadiscio - e con il capitale sociale di So. 50.000 avente per oggetto l'esercizio del commercio all'ingrosso e al dettaglio dei ricambi auto e ferramenta in genere, la gestione di officine elettromeccaniche per riparazioni automobilistiche ed industriali e l'assunzione di rappresentanze, nonché l'intrapresa di qualunque operazione mobiliare, immobiliare e finanziaria, direttamente connessa agli scopi sociali.

Il predetto atto è stato omologato dal Giudice Regionale del Benadir con suo decreto 22 dicembre 1958, ed in pari data, depositato presso la Cancelleria del predetto Giudice, e trascritto al n. 98 del Registro Generale d'Ordine ed al n. 374 del Registro delle Società.

I CONSIGLIERI DELEGATI

(513)

Brera Alfredo e Gemasio Matonti

A V V I S O

Convocazione Assemblea Generale Ordinaria dei Soci

A.C.C.A. — ANONIMA COOPERATIVA COLTIVATORI AFGOI

I Signori Soci sono invitati ad intervenire all'Assemblea Generale Ordinaria indetta per il giorno 16 gennaio 1959 alle ore 8 in prima convocazione oppure il giorno 17 gennaio 1959 alle ore 8 in seconda convocazione nei locali sociali in Afgoi per discutere e deliberare sul seguente

ORDINE DEL GIORNO:

- 1) Ripartizione contingente banane;
- 2) Dimissioni da socio e trasferimento relativo dell'assegnazione banane;
- 3) Varie.

A V V I S O
CONVOCAZIONE DI ASSEMBLEA ORDINARIA
S. C. I. A. M. S.
SOCIETA' COMMERCIALE INDUSTRIALE ANONIMA
MIGIURTINIA SETTENTRIONALE
Sede in Mogadiscio — Capitale sociale So. 60.000

L'Assemblea Generale Ordinaria dei Soci nella seduta del 16 dicembre 1958 ha approvato il bilancio al 30 settembre 1958, con le seguenti risultanze:

ATTIVO	So. 473.807,43
PASSIVO	So. 473.807,43
Utili d'esercizio	So. —
Perdite d'esercizio	So. —

E' stata deliberata la nomina dei seguenti amministratori consiglieri delegati:

- Domenico Gallotti
- Luigi Gallotti
- Giuseppe Razeto

Per il Collegio Sindacale sono stati nominati:

- Grosso Guglielmo - Sindaco effettivo - *Presidente*
- Cesare Rosselli del Turco - *Sindaco effettivo*
- Bonaccorso Roselli del Turco - *Sindaco effettivo*
- Carlo Vaninetti - *Sindaco supplente*
- Balboni Livio - *Sindaco supplente*

Mogadiscio, li 20 dicembre 1958.

